

## DECYZJA RADY

z dnia 5 czerwca 2007 r.

## uchylająca decyzję 2004/917/WE w sprawie występowania nadmiernego deficytu w Grecji

(2007/465/WE)

RADA UNII EUROPEJSKIEJ,

uwzględniając Traktat ustanawiający Wspólnotę Europejską, w szczególności jego art. 104 ust. 12,

uwzględniając zalecenie Komisji,

a także mając na uwadze, co następuje:

- (1) Decyzją Rady 2004/917/WE<sup>(1)</sup>, przyjętą po otrzymaniu zalecenia Komisji zgodnie z art. 104 ust. 6 Traktatu, stwierdzono występowanie nadmiernego deficytu w Grecji. Rada zauważyła, że deficyt sektora instytucji rządowych i samorządowych wynosił w 2003 roku 3,2 % PKB, czyli przekroczył wynoszącą 3 % PKB wartość odniesienia ustanowioną w Traktacie, podczas gdy wskaźnik zadłużenia sektora instytucji rządowych i samorządowych brutto wynosił 103 % PKB, znacznie przekraczając określoną w Traktacie wartość odniesienia w wysokości 60 % PKB. Dane dotyczące deficytu i zadłużenia sektora instytucji rządowych i samorządowych brutto za rok 2003 były kilkakrotnie korygowane. Według najnowszych danych deficyt i dług wynosiły odpowiednio 6,2 % PKB oraz 107,8 % PKB.
- (2) W dniu 6 lipca 2004 r., zgodnie z art. 104 ust. 7 Traktatu oraz art. 3 ust. 4 rozporządzenia Rady (WE) nr 1467/97 z dnia 7 lipca 1997 r. w sprawie przyspieszenia i wyjaśnienia procedury nadmiernego deficytu<sup>(2)</sup>, Rada skierowała do Grecji zalecenie położenia kresu sytuacji nadmiernego deficytu publicznego najpóźniej do końca 2005 roku. Zalecenie to zostało podane do publicznej wiadomości.
- (3) Dnia 19 stycznia 2005 r. decyzją Rady 2005/334/WE<sup>(3)</sup>, zgodnie z art. 104 ust. 8, Rada uznała, na podstawie zalecenia Komisji, że Grecja nie podjęła skutecznych działań w odpowiedzi na zalecenie Rady wydane na mocy art. 104 ust. 7. Dnia 17 lutego 2005 r. decyzją Rady 2005/441/WE<sup>(4)</sup> Rada zadecydowała, w oparciu o zalecenie Komisji i zgodnie z art. 104 ust. 9, o wezwaniu Grecji do podjęcia środków zmierzających do takiego ograniczenia deficytu, jakie zostanie uznane za niezbędne do zaradzenia sytuacji nadmiernego deficytu, oraz przedłużyła termin skorygowania deficytu o jeden rok, tj. do 2006 roku.
- (4) Zgodnie z art. 104 ust. 12 Traktatu decyzję Rady w sprawie występowania nadmiernego deficytu należy

uchylić, kiedy nadmierny deficyt w danym państwie członkowskim zostanie, w ocenie Rady, skorygowany.

- (5) Zgodnie z Protokołem w sprawie procedury dotyczącej nadmiernego deficytu załączonym do Traktatu Komisja dostarcza danych służących do wdrożenia przedmiotowej procedury. W ramach stosowania protokołu państwa członkowskie są zobowiązane do przedłożenia danych na temat deficytu budżetowego i długu publicznego oraz innych związanych z tym zmiennych dwa razy w roku, mianowicie do dnia 1 kwietnia i do dnia 1 października, zgodnie z art. 4 rozporządzenia Rady (WE) nr 3605/93 z dnia 22 listopada 1993 r. w sprawie stosowania protokołu w sprawie procedury nadmiernego deficytu załączonego do Traktatu ustanawiającego Wspólnotę Europejską<sup>(5)</sup>.
- (6) Na podstawie danych przekazanych przez Komisję (Eurostat) zgodnie z art. 8 g ust. 1 rozporządzenia (WE) nr 3605/93, po otrzymaniu powiadomienia od Grecji w dniu 1 kwietnia 2007 r. oraz na podstawie prognozy służb Komisji z wiosny 2007 r., uzasadnione są następujące wnioski:
  - deficyt sektora instytucji rządowych i samorządowych zmniejszył się z 7,9 % PKB w 2004 roku do 2,6 % PKB w 2006 roku, czyli poniżej wartości odniesienia dla deficytu wynoszącej 3 % PKB. Jest to deficyt identyczny z wartością docelową określoną w zaktualizowanym greckim programie stabilności z grudnia 2005 r.;
  - dochody i wydatki przyczyniły się do korekty nominalnej PKB o prawie 3 punkty procentowe w porównaniu z defycytem w 2005 r. w wysokości 5,5 % w prawie równych częściach. Dochody ogółem wyrażone jako procent PKB wzrosły o 1,5 punktu procentowego PKB, przy czym wzrost wynikający z podatków pośrednich stanowił połowę punktu procentowego PKB. Na pozostały punkt procentowy składają się wyższe składki na ubezpieczenie społeczne i inne dochody, w tym transfery kapitałowe (w ramach UE). Wydatki ogółem zostały obniżone o 1,25 punktu procentowego PKB, co wynikało przede wszystkim z ograniczenia wydatków pierwotnych (o 0,5 % PKB) oraz wydatków z tytułu odsetek (0,25 % PKB). Wydatki kapitałowe zostały również ograniczone o około pół punktu procentowego PKB. Dochody jednorazowe wynosiły 0,6 % PKB. W 2006 roku saldo strukturalne (tzn. saldo dostosowane cyklicznie z wyłączeniem środków jednorazowych i innych środków tymczasowych) poprawiło się i jego wysokość szacuje się na 2,25 % PKB. Dostosowanie deficytu do długu na poziomie 2,3 % PKB jest w dużej mierze uzasadnione;

<sup>(1)</sup> Dz.U. L 389 z 30.12.2004, str. 25.

<sup>(2)</sup> Dz.U. L 209 z 2.8.1997, str. 6. Rozporządzenie zmienione rozporządzeniem (WE) nr 1056/2005 (Dz.U. L 174 z 7.7.2005, str. 5).

<sup>(3)</sup> Dz.U. L 107 z 28.4.2005, str. 24.

<sup>(4)</sup> Dz.U. L 153 z 16.6.2005, str. 29.

<sup>(5)</sup> Dz.U. L 332 z 31.12.1993, str. 7. Rozporządzenie ostatnio zmienione rozporządzeniem (WE) nr 2103/2005 (Dz.U. L 337 z 22.12.2005, str. 1).

- prognoza służb Komisji z wiosny 2007 roku przewiduje w 2007 roku dalszy spadek deficytu do poziomu 2,4 % PKB. Jest to zgodne z oficjalną wartością docelową deficytu ustanowioną w zaktualizowanej wersji programu konwergencji z grudnia 2006 r. na poziomie 2,4 % PKB. Jednak prognoza służb Komisji uwzględnia dodatkowe dochody jednorazowe na poziomie 0,25 % PKB oraz również dodatkowe środki o stałym charakterze mające na celu ograniczanie wydatków na poziomie ok. 0,25 % PKB; zarówno te dochody, jak i środki o charakterze trwałym zostały zapowiedziane przed datą końcową dla prognozy służb Komisji z wiosny 2007 r. i nie są uwzględnione w wartości docelowej z grudnia 2006 r. Mimo to deficyt na 2007 r. przewidywany w prognozie z wiosny nie jest niższy od wartości docelowej, ponieważ wpływ tych nowych środków jest zrównoważony zarówno ostrożniejszymi założeniami co do wzrostu gospodarczego, jak i tym, że środki o charakterze stałym przewidziane na 2007 r. nie zrekompensują w pełni, zdaniem Komisji, spadku dochodów jednorazowych. Bez środków jednorazowych deficyt i tak byłby poniżej wartości odniesienia i wyniósłby 2,9 % PKB. Na rok 2008 prognoza wiosenna przewiduje – przy założeniu kontynuacji obecnej polityki – deficyt na poziomie 2,7 % PKB bez uwzględniania środków jednorazowych w odniesieniu do 2008 r. Świadczy to o tym, że deficyt zmniejszono do poziomu poniżej 3 % PKB w sposób wiarygodny i trwały. Przewiduje się, że saldo strukturalne ulegnie poprawie w 2007 r. o około 0,25 punktu procentowego PKB i – przy założeniu kontynuacji obecnej polityki – w niewielkim stopniu także w 2008 r. Sytuację tę należy rozpatrywać w kontekście konieczności osiągnięcia postępu w realizacji celu średniookresowego odnoszącego się do sytuacji budżetowej, którym w przypadku Grecji jest osiągnięcie zrównoważonej sytuacji budżetowej w ujęciu strukturalnym;
- dług publiczny obniżył się z 108,5 % PKB w 2004 r. do 104,5 % w 2006 r. Prognoza z wiosny 2007 r. przewiduje dalszy spadek wskaźnika zadłużenia do poziomu około 97,5 % do końca 2008 r., co nadal

znacznie przekraczać będzie wartość odniesienia wynoszącą 60 % PKB. Można uznać, że wskaźnik zadłużenia w wystarczającym stopniu obniża się do wartości odniesienia wynoszącej 60 % PKB.

- (7) Organy statystyczne Grecji usprawniły swoje procedury, dzięki czemu znacznie zmniejszyły się rozbieżności statystyczne i poprawie uległa ogólna jakość danych dotyczących sektora instytucji rządowych i samorządowych. Władze greckie zobowiązały się do pełnego wdrożenia planu działania na rzecz poprawy statystyki finansów publicznych. W związku z tym Eurostat wycofał swoje zastrzeżenia co do jakości przekazywanych danych.
- (8) W opinii Rady nadmierny deficyt w Grecji został skorygowany i w związku z tym należy uchylić decyzję 2004/917/WE,

PRZYJMUJE NINIEJSZĄ DECYZJĘ:

*Artykuł 1*

Z ogólnej oceny wynika, że sytuacja nadmiernego deficytu w Grecji została skorygowana.

*Artykuł 2*

Niniejszym uchyla się decyzję 2004/917/WE.

*Artykuł 3*

Niniejsza decyzja skierowana jest do Republiki Greckiej.

Sporządzono w Luksemburgu, dnia 5 czerwca 2007 r.

*W imieniu Rady*  
S. GABRIEL  
Przewodniczący